

## 500516-2024 - Auftragsänderung

Rumänien – Reinigungsdienste – “Acord cadru – Servicii de ordine si curatenie in spatiile de servicii de pe Drum Expres DEx12 Craiova-Pitesti (pe o perioada de 24 luni)”

OJ S 162/2024 21/08/2024

Bekanntmachung der Auftragsänderungen

Dienstleistungen

### 1. Beschaffer

---

#### 1.1. Beschaffer

Offizielle Bezeichnung: COMPANIA NATIONALA DE ADMINISTRARE A INFRASTRUCTURII RUTIERE S.A. - prin DRDP Craiova

E-Mail: [sicapachizitii@andnet.ro](mailto:sicapachizitii@andnet.ro)

### 2. Verfahren

---

#### 2.1. Verfahren

Titel: “Acord cadru – Servicii de ordine si curatenie in spatiile de servicii de pe Drum Expres DEx12 Craiova-Pitesti (pe o perioada de 24 luni)”

Beschreibung: Asigurarea ordinii si curateniei in cele 16 spatii de servicii de pe Drum Expres DEx 12 - Craiova – Pitesti, in regim de permanenta de 24 ore/zi, consta in: - asigurarea si mentinerea integritatii si functionalitatii grupurilor sanitare din parcuri; - comunicarea permanenta cu reprezentantii achizitorului, acces la numerele de telefon de urgent (salvare, pompieri, ISU, etc). Cele 16 spatii de servicii sunt amplasate la urmatoarele pozitii kilometrice: DEx 12 km 14+190 dr + stg – 2 buc. DEx 12 km 29+240 dr + stg – 2 buc. DEx 12 km 42+110 dr + stg – 2 buc. DEx 12 km 55+300 dr + stg – 2 buc. DEx 12 km 67+620 dr + stg – 2 buc. DEx 12 km 83+850 dr + stg – 2 buc. DEx 12 km 99+800 dr + stg – 2 buc. DEx 12 km 115+300 dr + stg – 2 buc. Prestatorul va asigura materialele necesare pentru efectuarea operatiunilor de curatenie (lavete, bureti, galeata cu mop, etc); Materialele folosite la curatenia de intretinere zilnica vor fi asigurate de catre prestator conform Anexa 1B la CS. Solutiile folosite nu trebuie sa aiba efecte deteriorante pentru materialele asupra carora sunt utilizate si sa nu implice risc de toxicitate; Prestatorul va asigura utilajele, echipamentele si ustensilele necesare efectuarii prestatiilor; Prestatorul va demonstra ca detine echipamente specifice necesare efectuarii serviciilor de curatenie: aspiratoare de praf pentru asigurarea curateniei min. 4 buc. Personalul prestatorului va fi de minim 48 persoane si va respecta regulamentele si legislatia in vigoare referitoare la desfasurarea activitatilor in spatiile achizitorului; Prestatorul va raspunde de bunurile deteriorate din culpa proprie si dovedita, aflata in spatiile in care se presteaza serviciile de ordine si curatenie. Nota: A) In temeiul art. 160 alin. 1 din Legea 98/2016, modificata si completata, termenul limita pana la care operatorii economici interesati de participarea la procedura de achizitie publica au dreptul de a solicita clarificari in legatura cu documentatia de atribuire este de 20 zile inainte de termenul limita de depunere a ofertelor. B) Conform obligatiei prevazute la art. 160 alin 2 din Legea 98/2016, modificata si completata, autoritatea contractanta va raspunde in mod clar si concret la toate solicitarile de clarificari in a 11 a zi inainte de termenul stabilit pentru depunerea ofertelor. Orice solicitare de clarificare transmisa dupa data mentionata la punctul A), va pune autoritatea contractanta in imposibilitatea de a oferi un raspuns in termenul mentionat la punctul B) si drept urmare orice solicitare de clarificare in afara termenelor mentionate se va considera tardiva. Atat solicitarile de clarificari ale operatorilor economici in legatura cu documentatia de atribuire, cat si

raspunsul autorității contractante la solicitările de clarificări sau informații suplimentare, primite în condițiile art. 160 alin. (1) din Lege, se postează în SEAP la secțiunea specifică, disponibilă în sistemul informatic.

Kennung des Verfahrens: 108ebec9-55a7-4daf-bf8f-a9d37544898e

Interne Kennung: 16054368/1005/S/1+2

#### 2.1.1. Zweck

Art des Auftrags: Dienstleistungen

Haupteinstufung (cpv): 90910000 Reinigungsdienste

#### 2.1.4. Allgemeine Informationen

**Rechtsgrundlage:**

Richtlinie 2014/24/EU

## 5. Los

---

### 5.1. Los: LOT-0000

Titel: Default lot

Beschreibung: Asigurarea ordinei si curateniei in cele 16 spatii de servicii de pe Drum Expres DEx 12 - Craiova – Pitesti, in regim de permanenta de 24 ore/zi, consta in: - asigurarea si mentinerea integritatii si functionalitatii grupurilor sanitare din parcuri; - comunicarea permanenta cu reprezentantii achizitorului, acces la numerele de telefon de urgent (salvare, pompieri, ISU, etc). Cele 16 spatii de servicii sunt amplasate la urmatoarele pozitii kilometrice: DEx 12 km 14+190 dr + stg – 2 buc. DEx 12 km 29+240 dr + stg – 2 buc. DEx 12 km 42+110 dr + stg – 2 buc. DEx 12 km 55+300 dr + stg – 2 buc. DEx 12 km 67+620 dr + stg – 2 buc. DEx 12 km 83+850 dr + stg – 2 buc. DEx 12 km 99+800 dr + stg – 2 buc. DEx 12 km 115+300 dr + stg – 2 buc. Prestatorul va asigura materialele necesare pentru efectuarea operatiunilor de curatenie (lavete, bureti, galeata cu mop, etc); Materialele folosite la curatenia de intretinere zilnica vor fi asigurate de catre prestator conform Anexa 1B la CS. Solutiile folosite nu trebuie sa aiba efecte deteriorante pentru materialele asupra carora sunt utilizate si sa nu implice risc de toxicitate; Prestatorul va asigura utilajele, echipamentele si ustensilele necesare efectuarii prestatiilor; Prestatorul va demonstra ca detine echipamente specifice necesare efectuarii serviciilor de curatenie: aspiratoare de praf pentru asigurarea curateniei min. 4 buc. Personalul prestatorului va fi de minim 48 persoane si va respecta regulamentele si legislatia in vigoare referitoare la desfasurarea activitatilor in spatiile achizitorului; Prestatorul va raspunde de bunurile deteriorate din culpa proprie si dovedita, aflata in spatiile in care se presteaza serviciile de ordine si curatenie.

Interne Kennung: 1

#### 5.1.1. Zweck

Art des Auftrags: Dienstleistungen

Haupteinstufung (cpv): 90910000 Reinigungsdienste

#### 5.1.2. Erfüllungsort

Land, Gliederung (NUTS): Olt (RO414)

Land: Rumänien

Zusätzliche Informationen: Drum Expres DEx 12 - Craiova – Pitesti

#### 5.1.6. Allgemeine Informationen

Auftragsvergabeprojekt nicht aus EU-Mitteln finanziert

Zusätzliche Informationen: Sursa 1 - Transferuri de la bugetul statului pentru lucrari de

intretinere Sursa 2 - Venituri proprii pentru lucrari de intretinere

### 5.1.16. Weitere Informationen, Schlichtung und Nachprüfung

Überprüfungsstelle: Consiliul National de Solutionare a Contestatiilor

Organisation, die zusätzliche Informationen über das Vergabeverfahren bereitstellt:

COMPANIA NATIONALA DE ADMINISTRARE A INFRASTRUCTURII RUTIERE S.A. - prin DRDP Craiova

Organisation, die weitere Informationen für die Nachprüfungsverfahren bereitstellt:

SERVICIUL JURIDIC DRDP CRAIOVA

TED eSender: Operator SEAP

## 6. Ergebnisse

---

Wert aller in dieser Bekanntmachung vergebenen Verträge: 230 700,52 RON

### 6.1. Ergebnis, Los— Kennung: LOT-0000

#### 6.1.2. Informationen über die Gewinner

##### Wettbewerbsgewinner:

Offizielle Bezeichnung: SAUBER IMOBILUM

##### Angebot:

Kennung des Angebots: REF\_OF: CAN1125040/CIF: RO 37449743

Kennung des Loses oder der Gruppe von Losen: LOT-0000

Wert der Ausschreibung: 230 700,52 RON

Das Angebot wurde in die Rangfolge eingeordnet: ja

Rang in der Liste der Gewinner: 1

Vergabe von Unteraufträgen: Nein

##### Informationen zum Auftrag:

Kennung des Auftrags: 782

Datum des Vertragsabschlusses: 09/05/2024

##### Wettbewerbsgewinner:

Offizielle Bezeichnung: SAUBER IMOBILUM

##### Angebot:

Kennung des Angebots: REF\_OF: CAN1125040/CIF: RO 37449743

Kennung des Loses oder der Gruppe von Losen: LOT-0000

Wert der Ausschreibung: 8 086 822,40 RON

Das Angebot wurde in die Rangfolge eingeordnet: ja

Rang in der Liste der Gewinner: 1

Vergabe von Unteraufträgen: Nein

##### Informationen zum Auftrag:

Kennung des Auftrags: 773

Datum des Vertragsabschlusses: 10/04/2024

## 7. Änderung

---

### 7.1. Änderung

Kennzeichnung der vorherigen Vertragsvergabe bekanntmachung: 343eebb5-8c8e-4da3-ac11-651ddda904b8-01

Grund für die Änderung: Änderungen aufgrund von Überprüfungsklauseln oder Optionen.

Beschreibung: Modificari ca urmare a aplicarii directe a prevederilor contractului - clauze de revizuire (ajustari, masuratori, regularitate) Au fost prevazute in documentele achizitiei initiale sub forma unor clauze sau optiuni de revizuire clare, care pot include si clauze de revizuire a pretului

#### 7.1.1. **Änderung**

Beschreibung der Änderungen: Majorarea salariului de baza minim brut: Se majoreaza tariful (25,27 lei/ora fara TVA) pentru serviciile de ordine si curatenie (corespunzator cresterii salariului de baza de la 01.07.2024) la 28,33 lei/ora fara TVA, conform prevederilor legislative - HG nr. 598/06.06.2024 referitor la stabilirea salariului de baza minim brut pe tara garantat in plata si in temeiul art.1 8. I .(1) din Contractul subsecvent nr. 782/09.05.2024; Astfel valoarea Contractului subsecvent nr. 782/09.05.2024 de la 208.227,88 lei fara TVA devine 230.700,52 leifara TVA.

Abschnittskennung: CON-0002

## 8. Organisationen

---

### 8.1. **ORG-0004**

Offizielle Bezeichnung: COMPANIA NATIONALA DE ADMINISTRARE A INFRASTRUCTURII RUTIERE S.A. - prin DRDP Craiova

Registrierungsnummer: 16054368

Postanschrift: Calea Severinului nr.95

Stadt: Craiova

Postleitzahl: 010873

Land, Gliederung (NUTS): Dolj (RO411)

Land: Rumänien

Kontaktperson: Alexandra Roxana Durau

E-Mail: [sicapachizitii@andnet.ro](mailto:sicapachizitii@andnet.ro)

Telefon: +40 212643202

Fax: +40 213120984

Internetadresse: <https://www.cnadnr.ro>

#### **Rollen dieser Organisation:**

Beschaffer

Organisation, die zusätzliche Informationen über das Vergabeverfahren bereitstellt

### 8.1. **ORG-0002**

Offizielle Bezeichnung: Consiliul National de Solutionare a Contestatiilor

Registrierungsnummer: 20329980

Postanschrift: Str. Stavropoleos nr. 6, sector 3

Stadt: București

Postleitzahl: 030084

Land, Gliederung (NUTS): București (RO321)

Land: Rumänien

E-Mail: [office@cnscl.ro](mailto:office@cnscl.ro)

Telefon: +40 213104641

Fax: +40 213104642

Internetadresse: <http://www.cnscl.ro>

#### **Rollen dieser Organisation:**

Überprüfungsstelle

### 8.1. **ORG-0005**

Offizielle Bezeichnung: SERVICIUL JURIDIC DRDP CRAIOVA

Registrierungsnummer: 16054368\_3

Postanschrift: Calea Severinului nr. 95

Stadt: Craiova

Postleitzahl: 200768

Land, Gliederung (NUTS): Dolj (RO411)

Land: Rumänien

E-Mail: [jurist@drdpcv.ro](mailto:jurist@drdpcv.ro)

Telefon: +40 251408768

Fax: +40 251482231

Internetadresse: <http://craiova.cnadnr.ro/>

**Rollen dieser Organisation:**

Organisation, die weitere Informationen für die Nachprüfungsverfahren bereitstellt

**8.1. ORG-0001**

Offizielle Bezeichnung: Operator SEAP

Registrierungsnummer: RO42283735

Postanschrift: Strada: Italiană, nr. 22, Sector: -, Judet: Bucuresti, Localitate: Bucuresti, Cod postal: 020976

Stadt: Bucuresti

Postleitzahl: 020976

Land, Gliederung (NUTS): București (RO321)

Land: Rumänien

Kontaktperson: Roxana Popescu

E-Mail: [contact.autoritati@e-licitatie.ro](mailto:contact.autoritati@e-licitatie.ro)

Telefon: +40 3032997

Fax: +40 3052889

Internetadresse: <https://www.adr.gov.ro/>

**Rollen dieser Organisation:**

TED eSender

**8.1. ORG-9000**

Offizielle Bezeichnung: SAUBER IMOBILUM

Registrierungsnummer: RO 37449743

Postanschrift: Strada Primăverii, Nr. 13

Stadt: Slatina

Postleitzahl: 230002

Land, Gliederung (NUTS): Olt (RO414)

Land: Rumänien

E-Mail: [sauberimobilum@gmail.com](mailto:sauberimobilum@gmail.com)

Telefon: +40 764234023

Internetadresse: <https://e-licitatie.ro>

**Rollen dieser Organisation:**

Bieter

**Gewinner dieser Lose: LOT-0000**

---

## Informationen zur Bekanntmachung

Kennung/Fassung der Bekanntmachung: 469fc982-39f3-4623-be6b-841739ef79ed - 01

Formulartyp: Auftragsänderung

Art der Bekanntmachung: Bekanntmachung der Auftragsänderungen  
Unterart der Bekanntmachung: 38  
Datum der Übermittlung der Bekanntmachung: 20/08/2024 12:17:37 (UTC+03:00)  
Osteuropäische Sommerzeit  
Bekanntmachung — eSender-Übermittlungsdatum: 20/08/2024 10:10:10 (UTC+03:00)  
Osteuropäische Sommerzeit  
Sprachen, in denen diese Bekanntmachung offiziell verfügbar ist: Rumänisch  
Veröffentlichungsnummer der Bekanntmachung: 500516-2024  
ABl. S – Nummer der Ausgabe: 162/2024  
Datum der Veröffentlichung: 21/08/2024